

19/9/87

[F.]

600-20-8-06.

Educational (1907) Department.

ORDINARY MS.

G.O., No. 570

DATED

7-8-07

order ms
page - 11

(11)

INDEXED.

(13)

[Despatch Abstract.]

Exemption from the examⁿ rules.

Recording with reference to G.O.
N^o 469 Eol, dated 20.7.07 petition from Qadir
Unnisa Begum of the Carnatic family praying for
general exemption of her son from the examⁿ rules.

BACK PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

FURTHER PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.
"	732	2-11-07					

[E]
30-6-06.

EDUCATIONAL DEPARTMENT.

CURRENT FILE.

CONTENTS.

From	Number.	Date.	Pages.

PAPERS PUT UP WITH CURRENT No.

Papers of the department to which the current belongs.

Number.	Date.	Original (=O) or spare copy (=S. C.).	Remarks. (In this column such of the papers as have been removed for copying, printing, etc., should be marked with a cross.)	Initials of Referencer with date in token of return to Reference department.
469	20.7-07	O		
803	2-12-99	O		

Papers of other departments.

Department.	Number.	Date.	Original (=O.) or spare copy (=S. C.).	Despatcher to note the return of the papers to the departments concerned.

with 3 enclos.

2/0

Cur No 1808 Page 1.
Regd. 29.7.07

The Secretary to Government, Educational Deptt
Fort Saint George, Madras.



The most humble petition of Quader-un-
nisa Begum sahela direct-great-grand-daughter
of His late Highness Nawab Azeemud-dowlah
Bhadr 1st Titular Nawab of Carnatic.

Most honoured Sir,

That the petitioner with great anguish of mind
begs leave to approach your honour with the following grievances in the
earnest hope of being crowned with success.

1. That the petitioner's grand-mother Fulsom Begum
sahela an authorized daughter of the said Nawab Azeemud-dowlah Bhadr
was granted ^{a pension} of Rs 350/- monthly after the demise of her father, but she
was not granted house rent as she was living in the Chhapauti's Palace
where her father (The Nawab) died. When Mr Balfour the then
Government Agent under the Orders of the Government called upon
all the Begums to vacate the Palace a special consideration was given
to her grand-mother to live in another building attached to the Chhapauti's
Palace till her last, when the petitioner was seven years old.

After

After the demise of the petitioner's grand mother, her mother Nyamuth-un-nisa Begum Sahiba was granted a stipend of Rs 65-10-0 according to the distribution of that pension. Subsequently after the demise of the petitioner's mother, the petitioner was granted a stipend of Rs 8/- monthly as her mother left 6 children in all.

2. That the petitioner's late father Meer Gajenfer Ally Khan Sahib, late manager of the Sea Customs office who was getting Rs 200/- monthly brought up very carefully to the petitioner and her other five sisters who are no more now except the petitioner.

3. That the petitioner was given in marriage to a gentleman viz Mohamed Hussain Sahib Qureshi Cousin of late Presidency Magistrate (Mr. Yusuf Sahib Bhai). The petitioner's husband was the Master of Government Mylopore High School on a salary of Rs 75/- monthly. Subsequently having got a higher chance in the Nizam's Government, went away there as a Personal Asst. to the Accountant General on a salary of Rs 250/- monthly.

4. That the petitioner was in affluent circumstances during her husband's lifetime but sorry owing to the sudden and premature death of her husband she was gradually reduced to poverty with her two infants who were 7 & 5 years old respectively. Her younger son viz Mohamed Ghouse Sahib died in his 5th year and the elder son Lutfur Rahman Sahib is now alive.

That

Page 3

5 That the petitioner though a widow as she was never hesitated to give education to her elder son Lutfur Rahman Sahib till she was in a position to render him help and as such she not only gave him education in English language up to the Matriculation Standard in the recognised institutions at Madras but also in Arabic, Urdu, Persian, Tamil & Telugu to read & write well, & which example your honours will hardly find in other members of Carnatic family. The petitioner on account of her son's education commuted her Carnatic stipends to the Government.

6. That on the 29th November 1899, Lieut. Colonel R. F. R. Formby in consideration of her son's ability recommended him to Government for a general exemption from passing the Upper-Secondary examination and the Government during the time of Sir Arthur E. Leveson, G. C. M. G. C. I. & C. late Governor of Madras was kind enough to grant her son an exemption from passing the Upper-Secondary examination vide G.O. No 803 dated 2nd December 1899. Confined to Salt & Abkari dep^t, which dep^t did not suit the petitioner's son in spite of his repeated services there. The chief point, that he was too young then for out-door wandering life of the salt dep^t.

7. That the petitioner on the 3rd May 1900 addressed to His Excellency the Governor of Madras on behalf of her son Lutfur Rahman Sahib praying that her son may be favoured with a suitable appointment which is in His Excellency's gift. The Private Secretary in reply communicated the

petitioner

petitioner a D.C. from Government House, Cochin dated 9th May 07, Page 4.
the copy of which heroin enclosed for your honour's kind perusal.

8. That the petitioner in due obedience to the Private Secretary's reply dated 9th May 07 again addressed to His Excellency the Governor on 4th July 07 earnestly praying that her son may atleast be tried as an attachee in any Collectorate for a certain period till he is trained for a stationary Sub-Magistrate's post. The Private Secretary was kind enough to communicate the petitioner in reply another D.C. dated 9th July 07, heroin enclosed for your honour's kind perusal. *Page 2-4 of Govt. 469 W.D. 120-707*

9. That the petitioner was really glad to see the said reply thinking that she will surely succeed in her attempt by addressing your honour on the subject as she already having heard that your honour is one who always tries to help the respectable fallen down persons.

10. That the petitioner begs to point out for your honour's kind information that the gracious Government was kind enough to provide the following persons with high appointments & with whom the petitioner's son may be considered in connection with respectable descent.

Name	Qualifications	Family to which belong	First start in the Government Service	Present grade
1. Ghulam Mohamed Khan Bher	unpassed candidate	Barnati family	He was first provided with a membership of the legislative Council	Nil
2. Anwaruddin Khan Bher	Old Middle School examination	Do	He was first started with a Dy. Collectorship & it appears that he left it before	Recently appointed Shariiff of Madras.
3. Ghulam Hussan Ali Sahab	Graduate	non-member of the C.P.	He was first appointed as an attachee	Promoted to Dy. Superintendent of Police

besides

page 5

besides the above, the petitioner begs to submit that there are several others who are now in service and some of them retired. 5

11. That it is not out of place here to state that though the gift of a stationary sub Magistrate's appointment lies under the powers of District Collectors independent in respective offices in a way, yet, who however should particularly carry out the Orders of the Government on any subject as the Government directs them to do. Such being the case, the power of exempting her son Lutfur Rahman Sahab from the operation of the Examination rules for a stationary sub Magistrate's place lies under your honour's own powers as much as the Collectors of any District whom her son's case will be referred to under the orders of the Government will surely start her son as an Attachee or will provide him with any other suitable appointment in his Office.

12. That the petitioner very respectfully and earnestly informs your honour that she has no other door to go and crave for mercy except at the exalted doors of the merciful and benevolent Government and at the same time prays that your honour will be graciously pleased to consider the petitioner's case favourably in consideration of her past & present circumstances and thus be good enough to take favourable actions in her case by making a kind reference both to the Paymaster Camatic shpende, Chhapaut, & the Collector of Chingleput for enquiry & report in obtaining your honour's satisfaction in respect of the petitioner's son's respectable descent & abilities & his fitness for the post of an attachee in the Collectorate or in any suitable app^t other than the post of an Att.

That

13. That the petitioner's son has now become a married man page 6

having married a great-grand-daughter of His late Highness Sir Zaherud-dowlah Bhr. G. C. S. S. 2nd Prince of Acre. Her son's age is now 24 years 6 months. She is afraid that her son will not be liable for Government service after his 25th year which will tell upon the petitioner's son very much with all his abilities in five languages & who is in every way able to discharge the duties of any high appointment in the Government service suitable to his position & abilities.

14. That during the lifetime of the petitioner's uncle late

Ethalard-dowlah Bhr. Successive Governors of Madras used to be the guest at his residence and specially the Honourable Messrs H. A. Sullivan, Barnichal & Master and who were the intimate friends of the petitioner's uncle and also of her husband. The petitioner is sorry that all the important papers she had with her were unfortunately lost or else the petitioner would have enclosed them with this petition for your honour's kind perusal.

15. That the petitioner further begs to add that she is

a widow and her son is an orphan, both left to the mercy of this world being unprovided for. Besides the whole family including the petitioner solely depend upon her son's well-being & fortune.

16. That under the foregoing circumstances the petitioner

has stated the full facts of her most pitiful case (such a case which deserves your honour's special & favourable consideration) as she will

be

page 7.

be seen from the genealogy sketched out above a direct & legitimate great-granddaughter of His late Highness the 1st Titular Nawab of Carnatic, & whose forefathers were rulers of Southern portion of India and who were the great and faithful allies of the British. Docket of the petitioner's genealogical tree annexed herein for your honour's kind perusal. On the whole the petitioner's poor prayer is, that your honour will be graciously pleased to comply with her request prayed for in paras 10 & 12 of this petition viz to exempt her son Luthfur Rahman Sahib from the operation of the examination rules for the Revenue dep^y with the permission to apply for Criminal & Revenue tests examinations and thus to direct any District-Collector to confer upon him an Attacheship if possible or any other suitable appointment in his office which grade may lead her son to become a stationary Sub-Magistrate after he is qualified for the said post being in Service.

17. For which act of grace & mercy the petitioner and her family including the petitioner's are in duty bound, will ever pray for your honour's long life, health, wealth & prosperity.

Soliciting for favourable Orders.

The humble petitioner

Dated July 25th 1907

C/o

M^r. Mahmood Khan Bhr.
Persian Consul
Adyar, Madras

M^{rs} Quader-un-nisa Begum Sahiba
great-grand-daughter of His late Highness
Azemud-dowlah Bhr. 1st Titular Nawab
of the Carnatic

Encl^{re} I

8
Government House Calcutta
dated 9th May 1907.
1 b

Madam,

I am desired to acknowledge the receipt
of your petition dated the 3rd May, on behalf of your son
and to state that his educational attainments do not
appear to be sufficient to qualify him for any appointment
the patronage of which His Excellency retains in his own
hands.

Yours faithfully
/s/ A. J. G. Campbell

Anader-un-nisa Begumsahiba

c/o

M^r Mahmood Khan Bhow

Persian Consul, Adyar, Madras.

Docket of the Genealogical tree showing that the petitioner
 Quader-un-nisa Begum Sahela
 is a direct-great-grand-daughter of His late Highness
 the 1st Titular Nawab of Carnatic
 of the

Encl 3 to
 Cms 1808
 7 8

Founder

Late Nawab Wallajah

Carnatic

Payen Chaut

Son.

Late Nawab Umthud-ul-Umra

Son

His late Highness Nawab Azemud-dowlah / Bha
 1st Titular Nawab of Carnatic

Daughter

Kulsoom Begum Sahela

Daughter

Nyamu-ll-un-nisa Begum Sahela

Daughter

Quader-un-nisa Begum Sahela

Son

Luthfur Rahman Sahel

Encl 1 to Cms 1805
 67

4 9
Civ No 1809

Anwar Bagh, Adyar, Madras
dated July 25th 1907.

Honoured Sir,

After entertaining my utmost respects & humble
submissions, I beg to inform your honour that I have submitted a
petition dated 25th July 1907 on behalf of my son Luthfur Rahman
Sahib addressed to your honour as per the contents of the Private-
Secretary's D.O. dated 9th July 1907 with the strong hope that
your honour will be graciously pleased to take my piteous
case into your favourable consideration in particular.

I am a respectable fallen down widow
having a large family to support only by the earnings of my
son on whose behalf I have most respectfully submitted
my petition. Had my husband or parents been alive by this time
I would have in every way tried to give education to my son
at least up to B.A. degree examination but now I am sorry to submit
that mere worldly circumstances corroborated with my misfortune
reduced me to poverty.

On several occasions I heard your honour's

generosity

Page 7
Supra

generosity & noble-mindedness by my close relatives who are even now invited on the occasions of the Government House invitations. Besides they always move with Government high Officials.

For the present moment the mere Vainness of my Son tells upon the family very much as he is the sole male member to support the whole family. If your honour finds any doubt about my statement you may enquire with the Paymaster Carnatic stipends about my present critical circumstances to which I and my family are subjected on account of my son being unemployed anywhere. And in connection of my birth I assure your honour that the records of 1885 of the Paymaster Carnatic stipends office will satisfy you entirely.

It is for certain that I am a widow & my son is fatherless & as such we have none on our behalf for support except the Almighty & your honour and I am sure that nothing could be done for my son unless your honour recommends on my son's behalf. If your honour finds doubt to do the best for my son before you know him, your honour may immediately refer my petition to the ~~the~~ Paymaster Carnatic stipends to know the abilities of

of my son and also his respectable descent, Courtesy &c.

It would be a great boon to your honour provided you help my son at this moment. If you help him during his critical moment, I assure you that Almighty will shower his blessings on you in your honest career and will soon large your honour's ever-increasing prosperity into still continuing & prosperous glory.

I therefore earnestly venture to give my son Luthfur Rahman Sahib under your honour's patronage and you may do for him, whatever you like to do for him as he is a fatherless respectable youth, family man left to the mercy of this world being unprovided for. I strongly hope that your honour will comply with my request.

Begging to be pardoned
for my humble prayer
Soliciting for a favourable reply.

Your honour's most Obediently

Address
C/o
Mr. Mahimood Khan Sahib
Persian Consul
Anwar Bagh, Adyar
Madras

Mrs. of Quada-un-nisa Begum
Sahiba - great-grand-daughter
of His late Highness
the Tithar Nawab
of Carnatic

NOTES.

C.No. 1808 From the Quader. un. nisa Begam, No. . . . , dated 25. 7. 1907.
.. 1809 25. 7. 07.

SUBJECT. Requesting that a general exemption may be given on behalf of her son Lutfur. Rahman.

Please see fons. 469 EdL d. 20. 7. 07 and the notes connected with it. Quader. un. nisa Begam Sahiba was informed that her request that a general exemption from examination rules of her son, Lutfur. Rahman, so as to enable him to hold the post of a stationery Sub. Magistrate cannot be complied with & that Lutfur. Rahman should show his Capacity for Government employment in posts for which he was already exempted.

2. Her present petition is apparently based on the P.S. letter d. 19. 7. 07. informing her, with reference to her petition d. 4. 7. 07, that any further communications on the subject should be addressed to the Secretary to Government, Education department. The present petition is materially the same as the one disposed of in fons. 469 EdL d. 20. 7. 07. It contains no new grounds. The petition may perhaps be ~~reconsidered~~ ^{recorded with reference to fons.} 469 EdL d. 20. 7. 07.

3. The draft order placed below is submitted for approval.

M.
5.8.07
7K
6.8.07

W. S. S.
O. S.
7.8.07.

fons. 803 EdL
2 - 12. 99
Page 9 of current.

E.
12.
1,000-6-12-06.

READ AGAIN G.O., No. 469 *red*, dated 20 - 7 - 1907.

READ ALSO:-

C. No. 1808, From the *Quaker-Lun-mia Begam Sahiba*, No. , dated 25 - 7 - 1907.
" 1809, " " " " " " 25 - 7 - 1907
" " " " " " " " " " " " 190

ORDER.

Mis.

No. 510, dated 7 - 8 - 1907.

Q.

Desp 7/8

Recorded with reference to
G.O. 469 *red* 20. 7-07.

By
6.8.07
7H
6.8.07

Ch
7.5.7.

To, The petitioner with the original enclosure.
returned

supd. with me encl.
10/8/77

When given for copying _____
 When copied _____
 When examined _____
 When signed _____

190 .

READ AGAIN G.O., No. _____, DATED
 190 .

CURRENT No.

ENCLOSURES TO C. No.

ORDER OF GOVERNMENT A A A A A A A

LETTER OF GOVERNMENT.

STATEMENT WITH DITTO.

PAPERS NOT FILED UP, BEING MEANT FOR DESPATCH
 IN ORIGINAL.

N.B.—

A = Copy in full.
 B = Not to be copied.
 P = Copy abstract only.
 Q = Copy heading only.